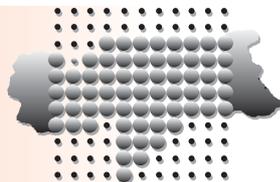


- Auszugsweiser oder vollständiger Nachdruck mit Quellenangabe (Herausgeber und Titel) gestattet
Riproduzione parziale o totale autorizzata con la citazione della fonte (titolo ed edizione)
- Sped. in a.p. - Art. 2, comma 20/c legge 662/96 (Bolzano)
- Halbmonatliche Druckschrift, eingetragen mit Nummer 10 vom 06.04.89 beim Landesgericht Bozen
Verantwortlicher Direktor: Dr. Alfred Aberer
Gedruckt auf Recyclingpapier - Druck: PRESEL, BZ
Pubblicazione quindicinale iscritta al Tribunale di Bolzano al n. 10 del 06.04.89
Direttore responsabile: Dr. Alfred Aberer
Stampato su carta riciclata - Stampa: PRESEL, BZ

E-mail: astat@provinz.bz.it
astat@provincia.bz.it



astat

info rmation
rmazioni

Nr. 04 Februar / Febbraio 2004

Alleinerziehende in Südtirol

2002

Jeder vierte Haushalt mit Kindern besteht aus Alleinerziehenden

Die Alleinerziehenden bilden keine deutlich abgrenzbare Familienform⁽¹⁾. Verschiedene Situationen können zur Entstehung einer Teilfamilie führen, so z.B. die gesetzlichen Trennungen, die De-facto-Trennungen, die Scheidungen und die außerehelichen Geburten, besonders bei den jüngeren Alleinerziehenden.

Famiglie monogenitore in provincia di Bolzano

2002

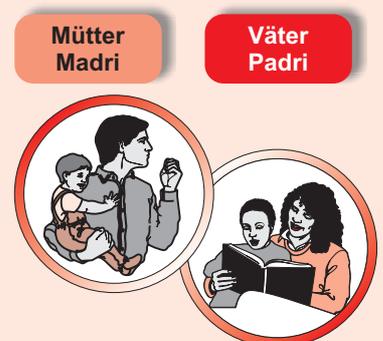
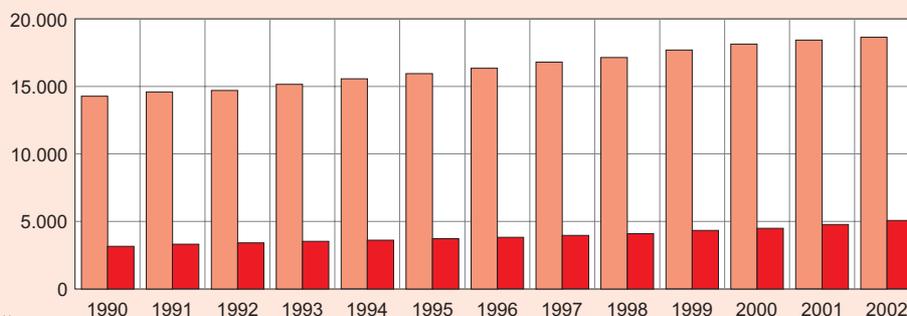
Una famiglia con figli su quattro è monogenitore

Sotto la definizione di nuclei monogenitori esistono realtà familiari⁽¹⁾ molto eterogenee, perché molteplici possono essere le cause che le determinano, come le separazioni legali o di fatto, i divorzi e le nascite di un figlio al di fuori del matrimonio, specialmente nei nuclei monoparentali più giovani.

● Graf. 1

In Südtirol ansässige Alleinerziehende nach Geschlecht - 1990-2002 Stand am 31.12. - Absolute Werte

Famiglia monogenitore residenti in provincia di Bolzano per sesso del genitore - 1990-2002 Situazione al 31.12. - Dati assoluti



⁽¹⁾ Der meldeamtliche Haushalt ist in der Meldeamtsverordnung (D.P.R. Nr. 223/89) definiert als „eine Gemeinschaft von Personen, die auf Grund von Ehe, Verwandtschaft, Verwässerung, Adoption, Vormundschaft oder gefühlsmäßiger Bindung miteinander verbunden sind, zusammenwohnen und ihren ständigen Wohnsitz in derselben Gemeinde haben“. Der Begriff umfasst weiters die Haushalte, die auf einer gefühlsmäßigen Bindung oder einer Eltern-Kind-Beziehung beruhen.

La famiglia anagrafica è definita dal Regolamento anagrafico (D.P.R. n. 223/89) come “un insieme di persone legate da vincoli di matrimonio, parentela, affinità, adozione, tutela o da vincoli affettivi, coabitanti ed aventi dimora abituale nello stesso comune”. All'interno della definizione di famiglia, come ulteriore classificazione, si individuano i nuclei familiari, definiti come insieme di persone tra loro coabitanti e legate da vincolo di coppia e/o dal rapporto genitore-figlio.

Am 31.12.2002 waren in den Melderegistern der Südtiroler Gemeinden **23.712** Haushalte eingetragen, die aus nur einem Elternteil mit **mindestens einem Kind, unabhängig von dessen Alter**, bestanden. Diese machen 13% der Südtiroler Haushalte aus und sogar 26% aller Haushalte mit Kindern. Von diesen Teilfamilien fallen jene, welche aus Verwitweten bestehen, besonders ins Gewicht (40,5%).

Zwischen 1990 und 2002 nahm die Zahl der Teilfamilien um 6.300 bzw. um 36% zu. Die allein erziehenden Väter verzeichneten den höchsten Zuwachs (ungefähr 60%), obwohl sie weiterhin eine Minderheit darstellen (ca. 20%).

Hervorzuheben gelten die Teilfamilien mit **mindestens einem minderjährigen Kind**. Davon gibt es **10.623** Haushalte, das sind ungefähr 21% aller Haushalte mit minderjährigen Kindern und ca. 45% der gesamten Alleinerziehenden. Es handelt sich hierbei vorwiegend um junge Familien, welche aus geschiederten Ehen resultieren oder deren Kinder außerehelich geboren wurden. Diejenigen Familien, bei denen ein Ehepartner verstorben ist (7,5%), fallen wenig ins Gewicht.

Im Folgenden werden die Alleinerziehenden nach dem auf internationaler Ebene am häufigsten benutzten Kriterium unterschieden. Dabei bleibt der Grund ihrer Situation unbeachtet; der Gesamtheit der Alleinerziehenden (unabhängig vom Alter des Kindes/der Kinder) werden jene gegenübergestellt, welche **mindestens ein minderjähriges Kind** haben.

Al 31.12.2002 erano iscritte nelle anagrafi dei comuni della provincia di Bolzano **23.712** famiglie composte da un solo genitore con **almeno un figlio, indipendentemente dall'età dello stesso**. Esse rappresentano il 13% dell'intero universo familiare altoatesino e addirittura il 26% del totale di famiglie con figli. Tra le famiglie monogenitore quelle formate da vedove e vedovi hanno un peso rilevante (40,5%).

Tra il 1990 e il 2002 il numero di famiglie monogenitore è aumentato di 6.300, ovvero il 36% in più. Per sesso del genitore, benché continuino a costituire una minoranza (ca. il 20%), i padri hanno evidenziato l'incremento maggiore (attorno al 60%).

Meritano un discorso a sé i nuclei monogenitore in cui è presente **almeno un figlio di età inferiore ai 18 anni**, il cui ammontare è di **10.623** unità, pari a circa il 21% del totale delle famiglie con figli minorenni e corrispondenti a circa il 45% del totale delle famiglie monoparentali. Esse costituiscono le famiglie più giovani, spesso derivanti dalla rottura volontaria dell'unione coniugale o dalla nascita di figli al di fuori del matrimonio - mentre trascurabile risulta il peso dei genitori soli per effetto di vedovanze (7,5%).

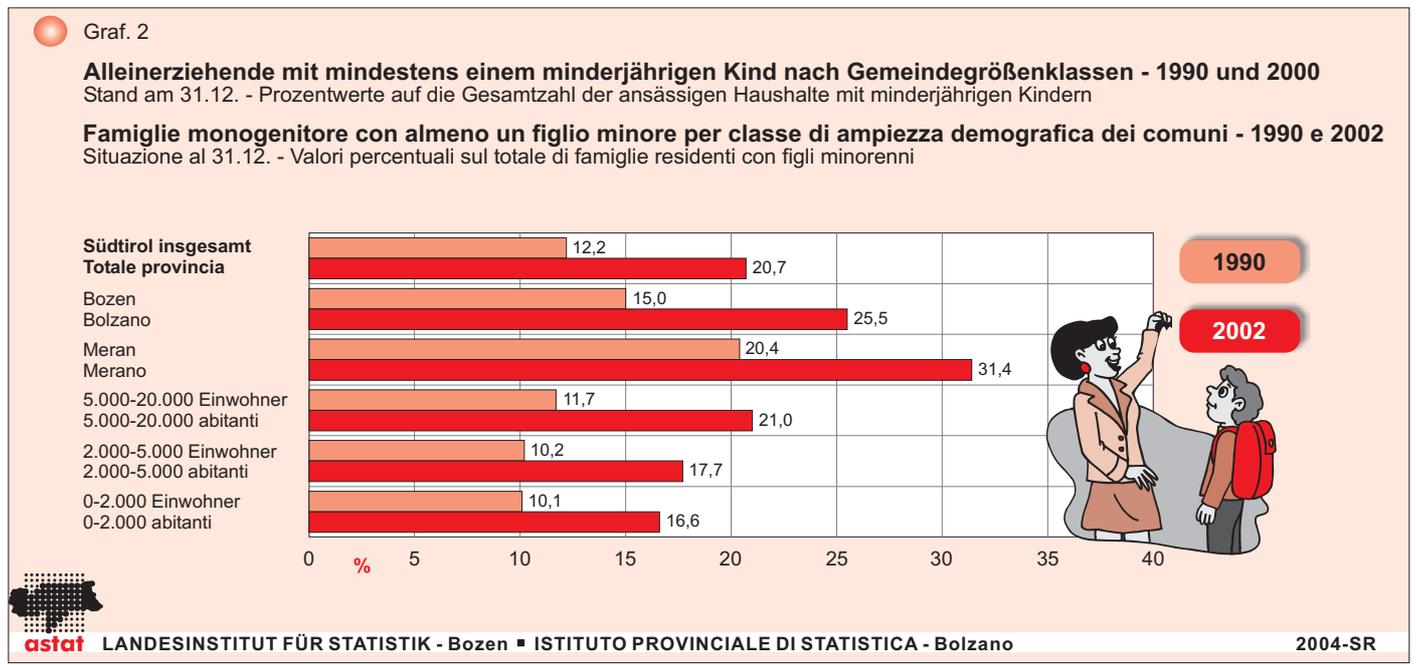
Nelle elaborazioni che seguono si distinguono, a prescindere dalla causa della loro condizione, le famiglie monogenitore totali, vale a dire indipendentemente dall'età dell/i figlio/i, dalle famiglie costituite da un solo genitore con **almeno un figlio minore di 18 anni**, secondo il criterio di definizione più frequentemente usato in campo internazionale.

Alleinerziehende: ein typisches Stadt-Phänomen

Die höchste Anzahl an Alleinerziehenden mit mindestens einem minderjährigen Kind findet man in den städtischen Gemeinden, wo Haushalte mit Alleinerziehenden aufgrund unverheirateter oder getrennter/geschiedener Eltern mehr verbreitet sind.

Genitori soli, fenomeno tipicamente urbano

Da un punto di vista territoriale le quote più alte di famiglie monogenitore con almeno un figlio minore si trovano nei comuni urbani dove, tra l'altro, è più diffuso l'apporto di famiglie monogenitore dovute a genitori non coniugati o fuoriusciti da un precedente matrimonio.



Zunahme der Alleinerziehenden mit geschiedenem, getrenntem Familienoberhaupt

Drei von vier Teilfamilien bestehen aus Frauen mit Kind(ern).

Die Überzahl an allein erziehenden Frauen mit mindestens einem minderjährigen Kind ist vorwiegend darauf zurückzuführen, dass im Falle einer Trennung oder Scheidung das Sorgerecht eher der Mutter zugesprochen wird und außereheliche Kinder gewöhnlich bei ihrer Mutter aufwachsen.

Tab. 1

Alleinerziehende nach Familienstand des Elternteils - 1990 und 2002

Prozentuelle Verteilung

Famiglie monogenitore per stato civile del genitore - 1990 e 2002

Composizione percentuale

	Gesamtzahl der Alleinerziehenden Famiglie monogenitore in totale		Alleinerziehende mit mindestens einem minderjährigen Kind Famiglie monogenitore con almeno un figlio minorenne		
	1990	2002	1990	2002	
Familienstand (a)					Stato civile (a)
Ledig	17,3	26,3	34,8	48,8	Celibe / Nubile
Verheiratet (b)	20,3	23,3	34,6	32,9	Coniugato/a (b)
Verwitwet	55,9	40,5	21,3	7,5	Vedovo/a
Geschieden	6,5	10,0	9,3	10,8	Divorziato/a
Insgesamt	100,0	100,0	100,0	100,0	Totale

(a) Nicht immer spiegelt die Situation die Wirklichkeit wider: Im Falle von ledigen Alleinerziehenden leben die Eltern häufig zusammen, obwohl dies nicht im Meldeamt aufscheint. Non sempre la situazione anagrafica rispecchia quella reale: nel caso di monogenitori celibi o nubili spesso i genitori convivono ma la coabitazione non risulta in anagrafe.

(b) Mit der gesetzlichen Trennung bleibt der Familienstand der Eheleute "verheiratet". Con la separazione legale dei coniugi il loro stato civile rimane "coniugato".

Quelle: ASTAT, Auswertung der Melderegister

Fonte: ASTAT, elaborazione dei registri anagrafici comunali

Aus dem Vergleich mit dem Jahr 1990 lässt sich ein bemerkenswerter Zuwachs von Haushalten feststellen, bei denen das allein erziehende Familienoberhaupt geschieden, getrennt oder ledig ist, während verwitwete Alleinerziehende abgenommen haben.

15.304 Minderjährige und 19.590 Volljährige leben zur Zeit mit nur einem Elternteil zusammen: Jede/r fünfte in Südtirol ansässige Tochter/Sohn lebt mit nur einem Elternteil, das heißt ohne Mutter oder ohne Vater. Von den minderjährigen Kindern ist jedes dritte jünger als fünf Jahre. Dieser Aspekt ist vor allem in Hinblick auf die Intensität der familiären Verpflichtungen und der Schwierigkeit, Familie und Arbeit ohne den Partner unter einen Hut zu bringen, besonders hervorzuheben.

Alleinerziehende, welche jünger als 40 Jahre sind, stellen einen geringen Anteil dar (27%), während mehr als die Hälfte älter als 50 Jahre sind.

Etwas jünger sind hingegen die Elternteile mit mindestens einem minderjährigen Kind: Fast 60% sind jünger als 40 Jahre. Das ist zum einen darauf zurückzuführen, dass heutzutage Paare ihre gescheiterte Ehe früher beenden als in der Vergangenheit und zum anderen, dass die Zahl der nicht verheirateten Eltern, die in der Regel jung sind, zunimmt.

Aumento delle famiglie monogenitore rette da capofamiglia divorziati/e, separati/e

In tre casi su quattro l'unico genitore presente è la madre.

L'eccedenza delle donne tra i capofamiglia dei nuclei monogenitori con almeno un figlio minorenne va ricondotta principalmente alla propensione ad affidare alle madri la custodia dei figli in caso di separazione o divorzio e alla tendenza presentata dai figli nati al di fuori del matrimonio a vivere con le proprie madri.

Dal confronto con il 1990 risulta un notevole aumento relativo delle famiglie monogenitore rette da capofamiglia divorziati/e, separati/e o nubili/celibi e una diminuzione per contro delle famiglie rette da vedovi/e.

15.304 sono i bambini e i ragazzi fino ai 18 anni di età che vivono attualmente con uno dei due genitori e 19.590 i maggiorenni: un figlio ogni cinque residenti in provincia di Bolzano vive con un solo genitore, vale a dire senza padre o madre. Dei figli minori uno su tre ha meno di 5 anni, aspetto molto interessante per valutare l'intensità dell'impegno familiare e la difficoltà di far conciliare famiglia e lavoro, in assenza del partner.

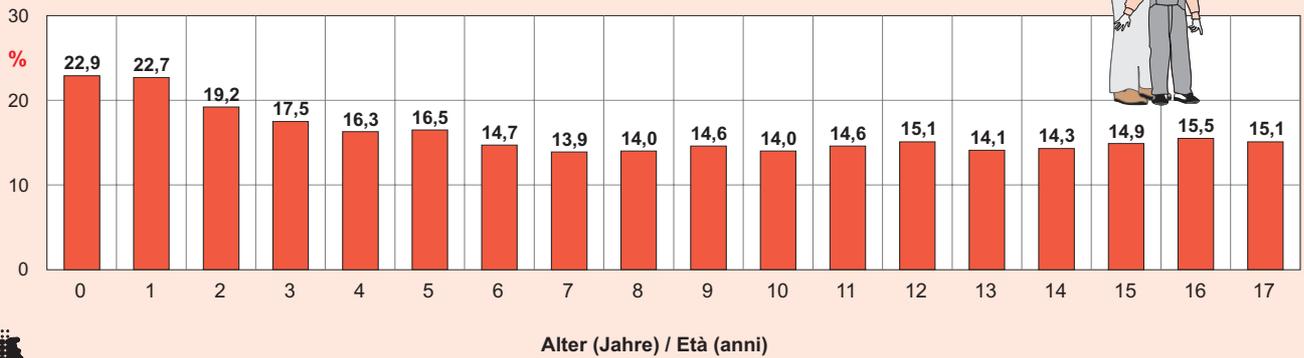
Per classi di età dei genitori si evidenzia una percentuale bassa di monogenitori con meno di 40 anni di età (27%) mentre oltre la metà dei genitori ha più di 50 anni di età.

Più giovane risulta la struttura per età dei genitori soli con almeno un figlio minorenne - quasi il 60% ha meno di 40 anni di età -, riconducibile in parte alla tendenza delle coppie a rompere l'unione coniugale più precocemente di quanto avveniva nel passato e in parte all'aumento dei genitori non sposati, che sono di regola i più giovani.

Graf. 3

Minderjährige Kinder von Alleinerziehenden nach Alter - 2002
 Prozentwerte auf die ansässigen Minderjährigen

Figli minorenni di famiglie monogenitore per età - 2002
 Percentuale sui minorenni residenti



LANDESINSTITUT FÜR STATISTIK - Bozen ■ ISTITUTO PROVINCIALE DI STATISTICA - Bolzano

2004-SR



Die Einelternhaushalte setzen sich meist aus dem Elternteil und einem einzigen Kind zusammen; im Vergleich zu Ehepaaren haben sie seltener mehr Kinder; ungefähr 64% der allein erziehenden Elternteile leben mit nur einem Kind zusammen; sehr wenige Alleinerziehende haben mehr als drei Kinder (ca. 1%). Bei ledigen, allein erziehenden Elternteilen findet man am häufigsten nur ein Kind (72%).

Le famiglie monogenitore sono costituite mediamente dal modello genitore-figlio unico e presentano un numero medio di figli inferiore alle coppie: circa il 64% dei genitori soli ha un unico figlio convivente e, sono molto pochi i nuclei monogenitore che ne hanno più di tre (circa l'1%). Le famiglie costituite da genitore nubile o celibe presentano le più alte percentuali di figli unici, pari al 72%.

Tab. 2

Alleinerziehende mit minderjährigen Kindern nach Anzahl der Kinder und Familienstand des Elternteils - 2002

Famiglie monogenitore con figli minori per numero di figli e stato civile del genitore - 2002

	Alleinerziehende mit mindestens einem minderjährigen Kind Famiglie monogenitore con almeno un figlio minorenni					Paare mit minderjährigen Kindern Coppie con figli minorenni	Numero di figli		
	Ledig Celibe/Nubile	Verheiratet Coniugato/a	Verwitwet Vedovo/a	Geschieden Divorziato/a	Insgesamt Totale				
Anzahl der Kinder									
1	71,5	52,6	63,1	65,8	64,0	64,5	63,8	40,3	1
2	24,7	37,1	28,4	28,4	29,4	29,8	29,3	43,7	2
3	3,1	8,9	6,5	5,0	5,5	4,4	5,8	13,0	3
4	0,5	1,2	1,4	0,5	0,8	0,9	0,8	2,5	4
5 und mehr	0,3	0,2	0,6	0,2	0,3	0,4	0,3	0,5	5 e più
Insgesamt	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	Totale

Quelle: ASTAT, Auswertung der Melderegister

Fonte: ASTAT, elaborazione dei registri anagrafici comunali

Auch in den Vereinigten Staaten ist die Zahl der Alleinerziehenden beeindruckend hoch

In den westlichen Ländern haben die Alleinerziehenden zahlenmäßig ein großes Gewicht erreicht, in einigen Ländern sogar ein sehr beeindruckendes. Die höchste Zahl erreichen die Alleinerziehenden in den Vereinigten Staaten, wo sie fast ein Drittel aller Haushalte mit minderjährigen Kindern ausmachen; es folgen die Länder Nord-Europas wie Großbritannien und Deutschland mit ungefähr einem Fünftel: In Belgien, Frankreich und Holland schwankt die Zahl der Alleinerziehenden mit minderjährigen Kindern zwischen 11% und 15%. Zuletzt folgen die südlichen Länder Europas, wie Italien, mit Werten zwischen 5% und 10%.

Annalisa Sallustio

Anche negli Stati Uniti si evidenzia una quota imponente di famiglie monogenitore

I nuclei monogenitori hanno raggiunto nei paesi occidentali un peso numerico piuttosto rilevante e, in alcuni contesti, addirittura imponente. La quota più alta di queste famiglie si ha negli Stati Uniti, dove le stesse rappresentano quasi un terzo di tutti i nuclei con figli minori; seguono i paesi del Nord Europa, la Gran Bretagna e la Germania con circa un quinto; oscillano tra l'11% e il 15% il Belgio, la Francia e l'Olanda. Ultimi, nell'ordine, vengono i paesi dell'Europa meridionale, Italia compresa, con quote tra il 5% e il 10%.

Annalisa Sallustio